

INFORMACIÓN Y MATRÍCULA:

Matrícula abierta mientras queden plazas libres y hasta el día anterior al inicio del curso

PROCEDIMIENTOS DE MATRÍCULA

Presencial: Oficina de la Universitat d'Estiu
C/ Jaume II, 71

Por teléfono: 973 70 33 90

Por correo electrónico: estiu@estiu.udl.cat
Envíenos la ficha de matrícula disponible en
<http://estiu.udl.cat>

Descuentos en el importe de la matrícula:

Estudiantes y personal UdL: reducción del 30%, si se realiza la matrícula entre el 7 i el 31 de mayo de 2018

Estudiantes y personal UdL: reducción del 20%, si se realiza la matrícula entre el 1 i el 15 de junio de 2018

Resto de alumnos: reducción del 10%, si se realiza la matrícula entre el 7 de mayo i el 15 de junio de 2018



OFICINA DE LA UNIVERSITAT D'ESTIU

Campus de Cappont. Edifici Polivalent
C/Jaume II, 71. Planta baixa
25001 Lleida

Tel. 973 70 33 90

A/e: estiu@estiu.udl.cat

<http://estiu.udl.cat>

PATROCINAN:



UNIVERSITAT DE LLEIDA ESTIU



LLEIDA
DEL 11 AL 13 DE
JULIO DE 2018



Universitat de Lleida
Universitat d'Estiu



Universitat de Lleida
Universitat d'Estiu

LINGÜÍSTICA DE CORPUS EN EL AULA DE ELE

Del 11 al 13 de julio
Lleida

Este curso está dirigido a personas que tienen un cierto conocimiento o experiencia en la didáctica de ELE. Está orientado a ofrecer nuevas herramientas para la acción docente y la investigación en ELE a partir de los logros de la lingüística de corpus. Para ello, se establecerán los conceptos básicos y los métodos de trabajo que sustentan los corpus lingüísticos. Se revisarán las características que estos tienen, algunos de los recursos informáticos orientados a su procesamiento y se ofrecerán las posibles aplicaciones directas o indirectas que tienen en la enseñanza del español como lengua extranjera. Se combinará la clase magistral con actividades prácticas que implican la reflexión y la resolución de problemas mediante análisis de casos, técnicas de aprendizaje colaborativo y debates en grupo. Está orientado al desarrollo de las siguientes competencias clave del profesorado: a) organizar situaciones de aprendizaje y b) servirse de las TIC para el desempeño de su trabajo.

Los objetivos del curso son: a) familiarizarse con los conceptos básicos y los métodos de la lingüística de corpus, b) identificar las utilidades de la lingüística del corpus en el aula, el currículo y la evaluación de ELE y c) revisar y valorar los diferentes corpus de español existentes.

Observaciones: Previamente al inicio del curso, se aconseja la lectura de los artículos cuya referencia se puede encontrar en el siguiente enlace:

http://cfp.cervantes.es/actividades_formativas/cursos/cursos_instituciones/P1012-18.htm

Lengua de impartición	Español
Coordinación	M ^a Ángeles Calero Fernández y Maribel Serrano Zapata (Departamento de Filología Clásica, Francesa e Hispánica de la UdL)
Equipo docente	Mar Cruz Piñol (Universidad de Barcelona), Cristóbal Lozano Pozo (Universidad de Granada) y Guillermo Rojo Sánchez (Universidad de Santiago de Compostela)
Duración	20 horas lectivas
Espacio	Universidad de Lleida. Campus de Capped
Precio	79,06 € estudiantado, PAS i PDI de la UdL / 90,00 € el resto
Plazas	30

PROGRAMA

Miércoles 11

09.00-11.00 h	Guillermo Rojo Conceptos básicos: para qué sirve un corpus
11.30-13.30 h	Conceptos básicos: algunas cuestiones metodológicas Guillermo Rojo Diseño, construcción y explotación de corpus
15.00-17.00 h	Investigación con corpus
17.30-19.30 h	

Jueves 12

09.00-11.00 h	Guillermo Rojo Examen de algunos corpus de español, con atención especial al <i>Corpus de Aprendices de Español</i> (CAES)
11.30-13.30 h	Mar Cruz Corpus de nativos en el aula de ELE I: interfaces que muestran ocurrencias, usos y traducción de palabras y expresiones Mar Cruz Corpus de nativos en el aula de ELE II: interfaces que muestran relaciones sintáctico-semánticas entre palabras. Materiales y actividades basados en corpus de nativos
15.00-17.00 h	Cristóbal Lozano Aplicaciones de los corpus de aprendices: Visión panorámica y el ejemplo del <i>Corpus Escrito del Español L2</i> (CEDEL2)
17.30-19.30 h	

Viernes 13

09.00-11.00 h	Cristóbal Lozano Aplicaciones de los corpus de aprendices: el software <i>UAM Corpus Tool</i>
11.30-13.30 h	Corpus de aprendices y adquisición de L2: el software <i>AntConc</i> y la herramienta <i>Google Forms</i>

Las personas que hayan participado en este curso recibirán un certificado de asistencia expedido por el Instituto Cervantes y la Universidad de Lleida. Para ello, la asistencia será obligatoria y las faltas de asistencia, independientemente de la causa, no podrán superar el 15% de la duración total del curso.

Organizado conjuntamente con:



Instituto
Cervantes

ALOJAMIENTO

La Oficina de la Universitat d'Estiu de la Universitat de Lleida puede facilitar información sobre alojamiento para los participantes del curso

Oficina de la Universitat d'Estiu
Campus de Capped
Edificio Polivalente
Planta baja
C/ Jaume II, 71
25001 Lleida
Tel. 973 703 390
estiu@estiu.udl.cat